

Si, Me gustaria ayudar a el Boys & Girls Club of Pharr :

\$25  \$50  \$100  \$250  \$500  \$1,000

Llena esta forma y envia lo al:  
Boys & Girls Club of Pharr  
1026 S. Fir St. Pharr, TX 78577

Nombre	
Direccion	
Ciudad, Estado Codigo Postal	
# de telefono	
Correo electronico	

**Reconocimiento de Orientación de Padres**

Yo he recibido el Boys & Girls Club de Pharr Paquete de Orientación. Por inscribiendo a mi hijo/a como miembro en el Boys & Girls Club de Pharr. Yo estoy de acuerdo en leer esta manual y me atengo por las pólizas de el Club como esta dicho en el Paquete de Orientación.

**Firma de Padre/Guardian** \_\_\_\_\_

**Fecha:** \_\_\_\_\_

**Nombre(s) de Miembro(s):** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**GREAT FUTURES START HERE.**



**BOYS & GIRLS CLUB  
OF PHARR**

1026 S. Fir St.  
Pharr, TX 78577  
(956)781-KIDS(5437)

**Padre/Miembro Manual**

**MISSION STATEMENT:**

Para proporcionar un ambiente seguro y nutritivo para que nuestros niños alcancen su potencial productivo, el cuidado, responsable individuos.

## **Boys & Girls Club of Pharr** **Padre/Miembro Manual**

### **Introducción**

Este manual esta diseñado para informar a los miembros y padres de las pólizas y las practicas del Boys and Girls Club de Pharr. También contiene las reglas por cual el Club sigue y consejos que le ayudan a saber como el miembro disfrutara mas su estancia. Cada miembro y padre debe repasar este manual como una condición de la membresía.

*Nuestra misión:* Es proporcionar un ambiente seguro y nutritivo para que nuestros niños alcancen su potencial productivo, el cuidado, responsable individuos.

El propósito del club es para promover el desarrollo del carácter en gente joven con instalando un sentido de competencia, útil, y una influencia con cada miembro que se quedara con ellos.

Las fundaciones de este programa vienen de negocios y contribuciones de la gente, gobiernos/estado, eventos especiales, *United Way*, y la Ciudad de Pharr.

### **Membresía**

La membresía esta abierta a toda la juventud entre las edades de 5 a 18 o grados Kinder-12. Una aplicación de membresía debe ser completada y firmada por el padre o guardián cada año y un certificado de nacimiento debe ser presentado en el tiempo de registración, sin excepciones.

Nuestra cuota de membresía es de \$20 por año y no se le cobrara menos aunque el año ya esta empezado. Costos adicionales pueden aplicar para el programa de verano, servicios de transportación o otros programas/servicios.

La información que nos proporciona en la membresía es crítica. Nosotros le pedimos que por favor nos proporcione la información. Es la responsabilidad del padre/miembro para notificarnos si hay cambios los números de teléfonos (casa, trabajo, contactos de emergencia, etc.) y/o la información de algún cambio de dirección.

Les ofrecemos orientaciones informales a todos los nue-

la comida y bebidas afuera de las áreas donde esta prohibido (biblioteca, laboratorio de computadoras, gimnasio, etc.) Los miembros pueden traer sus propios snack y bebidas saludables. Fuentes de agua son disponibles en el Club.

### **Voluntarios**

Los voluntarios son una parte integral el Boys & Girls Club. Les damos la bienvenida a voluntarios que quisieran compartir su tiempo y/o talentos. Si usted o alguien más quisiera ser voluntario en uno de nuestros Clubs, por favor de levantar una aplicación de voluntarios. Una investigaciones de antecedentes es requerido antes de que empiezan a trabajar con los jóvenes.

### **Como Nos Puede Contactar**

Por favor no dude en hablar con unos de nuestros empleados o con el director de la unidad cuando tenga una pregunta o preocupación. Esperamos que empiece por contactar a nosotros primero cuando tenga algún asunto; después de todo, ellos son los que conocen a los niños mejor. Si tiene una necesidad y usted siente que tiene un asunto o queja que no ha estado satisfactoria de nivel de la unidad, por favor que los padres/guardianes pueden siempre contactar al Director/a de la organización de nuestra unidad principal localizada en 1026 S. Fir St.. El número de teléfono de nuestra unida principal es (956) 781-5437.

Gracias por inscribirse al Boys & Girls Club de Pharr-El Lugar Seguro para Crecer

vos miembros y a sus padres. Por favor tomen ventaja de esta oportunidad para ver y oír de que se trata el Boys and Girls Club de Pharr y como pueden ayudar hacer este club un lugar mejor para todos los niños.

La membresía del Boys & Girls Club de Pharr es un privilegio, no un derecho. El Boys & Girls Club de Pharr reserva los derechos de negar la membresía a cualquier niño a cualquier hora, tenga o no se tenga razón.

### **Localizaciones del Club**

#### **Boys & Girls Club of Pharr**

1026 S. Fir St  
(956) 781-5437  
Año Escolar: 3:00pm-8:00pm  
Verano: 7:30am-5:30pm

#### **Boys & Girls Club-Las Milpas**

302 E. Las Milpas Rd.  
(956) 787-6869  
Año Escolar: 3:30pm-7:30pm  
Verano: 8:30am-4:30pm

El Club estará abierto de 7:30 AM a 5:30 PM cuando no tengan clases (por ejemplo: días festivos, Semana Santa, vacaciones de verano, etc.).

Su niño/a no pueden ser recogidos hasta 5:15PM en los días de escuela regulares y no puede ser recogido entre 4:30PM y 5:00PM en días que no hay escuela.

El club reserva los derechos para cambiar las horas y días de operación basadas en diferentes circunstancias. Si surgen ciertos cambios, los padres/guardianes serán notificados con tiempo.

Adicionalmente, puede haber días cuando se tenga que cerrar el Club por circunstancias imprevistas como por reparaciones de emergencias, inconveniencias del clima, etc. Como dicho, si esto pasa, les avisaremos lo más pronto posible para prevenir cualquier inconveniencia.

Por favor de levantar a su hijo/a a la hora que se vaya a ce-

rrar el club. La cuota de \$1 dólar por minuto que se cobrara por miembros dejados después de que el club ya esta cerrado. La cuota de tardanza la tendrá que pagar antes de que el miembro regrese al club. El Boys & Girls Club de Pharr reserva los derechos para contactar a las autoridades apropiadas para asistencia cuando los miembros no han sido levantados después de una hora razonable y que todos los contactos de emergencia han sido agotados.

### **Póliza "Puerta Abierta"**

El Boys & Girls Club de Pharr tiene una póliza de la "puerta abierta". Esta póliza les da la libertad a los miembros que entren y salgan a cualquier hora durante las horas de operación del Club. No es requerido que los miembros firmen que se van, ni que los trabajadores le nieguen la salida a nadie bajo las regulaciones del Texas Department of Protective & Regulatory Services que gobiernan las facilidades/programas exceptúan las licencias de los cuidados de los niños. Es la responsabilidad de los miembros o padres/guardianes que determinen o entiendan bien manera que estará mejor para levantar o dejar a los miembros. Recuerde que los miembros no deben de estar en la propiedad del Club durante horas de operación si no firmaron. Los miembros no deben ser dejados solos afuera antes de que el Club se abra, por que el Club no es responsable en supervisarlos.

ES MUY IMPORTANTE QUE RECUERDE QUE EL BOYS & GIRLS CLUB NO ES UNA GUARDERIA Y NO TIENE LA LICENCIA DE UNA GUARDERIA.

### **Tarjetas de Membresía**

Una tarjeta de membresía se le dará a cada nuevo miembro o cuando renueven su membresía anual y después de que la aplicación y los requisitos estén completos. Los miembros deben traer la tarjeta al Club TODOS LOS DIAS. Los miembros también deben de aprenderse su número de membresía (localizado en la tarjeta). Para los miembros del Club es requerido que firmen la hoja adecuada localizada en la entrada

fácilmente. Objetos que no son colectados de las cosas perdidas y encontradas en un tiempo justo, serán donados a una asociación necesitada.

### **Medicamento**

El Boys & Girls Club No autoriza, por póliza, ningún tipo de medicamento.

### **Accidentes**

Los empleados del Club, trabajan duro para crear un ambiente seguro. Los empleados del club están capacitados de otorgar cualquier tratamiento, de emergencia el miembro. Cuando un accidente ocurre, los empleados llamaran a los padres o contactos de emergencia inmediatamente. Si no pueden ser contactados, se les dará los primeros auxilios, pero solamente si el medico lo autoriza. Por favor contacte al Club si hay cambio en números de emergencia. Lesiones menores, como cortaduras y raspones, serán curadas. El Club tiene seguro secundario para accidentes que ocurran en el Club que involucren actividades o programas.

### **Condiciones Contagiosas**

Cualquier o todo tipo de infestaciones que pueden ser contagiosas serán tratadas totalmente en la siguientes maneras y sin excepción...

Los padres serán contactados para inmediatamente remover al miembro de las facilidades del Club. Se le pida un certificada medico, que indique que el niño ya esta en buena salud antes de que el miembro regrese al club.

### **Comida**

El Boys & Girls Club de Pharr entiende y aprecia la ayuda para una dieta saludable para todos nuestros miembros. Es nuestra meta en animar los hábitos saludables y promover la salud de los jóvenes. El programa de desayuno y comida es ofrecido durante el programa de verano (hable con nuestros empleados para más detalles). Cada Club tiene una diferente póliza respecto a la provisión de snack. Adicionalmente, cada Club tiene un área asignada para comer. Por favor deje

Expulsion (ejemplo: expulsion permanente)

Observe por favor que cualquier momento una ley esta quebrada en o alrededor del Boys & Girls Club golpee o se sospecha que un miembro del Club o un visitante ha roto la ley y ha huido al Club para evitar las autoridades, se le notificara a la policia inmediatamente. El Boys & Girls Club de Pharr no es un asilo o un refugio para esos actos legales.

Los miembros deben responder a la disciplina sin excepciones. Si se niegan a hacer esto la acción tomada será más severa. Los empleados están entrenados y completamente capacitados, por póliza a mantener un completo control en cualquier situación que ocurra en las áreas de programas y NO serán toleradas nada que amenace el control. También, por favor entienda que algunas veces la historia que llegue a la casa no esta completa o precisa.

Los niños muchas veces explican el incidente en manera que no los perjudique a ellos o proyectan la culpa a su manera. También, los empleados, están entrenados y experimentados, son humanos, así que por favor llame al Club si tiene preguntas que tengan que ver con la disciplina o con cualquier actividad. Su apoyo e involucramiento como padre/guardián es vital para nuestro éxito como profesionales en el desarrollo de los jóvenes.

### **Llamadas por teléfono**

Nuestros teléfonos son para razones de negocio del Club solamente. Los miembros deben usar el teléfono o recibir llamadas en caso de emergencia solamente. Nuestras líneas necesitan estar abiertas para cualquier de emergencia. Por favor hagan los arreglos necesarios antes de que su hijo venga al Club.

### **Pertenencias Personales**

Todas las pertenencias personales triadas al Club por los jóvenes son responsabilidad de ellos. El Boys & Girls Club NO es responsable si se le pierde, maltrata, o le roban los objetos a sus hijos. Por favor no deje que su hijo traiga cosas innecesarias al Club para evitar que ocurra esto, especialmente dinero. Objetos necesarios, como mochilas y chaquetas deben tener el nombre de su hijo donde se pueda leer

y escribir su numero de membresía o deben escanear su tarjeta. Recuerde que la membresía es un privilegio, no un derecho. Si los miembros no tienen su tarjeta ciertos privilegios se les pueden negar. Si la tarjeta del Club es perdida, robada o destrozada, se les cobrara \$3 dólar para reemplazarla.

Las tarjetas de membresía no se pueden transferir para el próximo año. Cada 1 ero de enero, la tarjeta cambiara de color para indicar las nuevas de las vencidas.

### **Supervisión**

Nuestros empleados están entrenados con el programa Youth Development Professionals. Los voluntarios entrenados ayudan con los empleados. Un empleado y/o un voluntario debe supervisar cada área asignada. Por favor tome su tiempo en recordarle a su hijo/hija de las reglas que deben ser seguidas en el Club.

### **Programas**

El Club le ayuda a los jóvenes a desarrollar diferentes habilidades en la sociedad de hoy, con programas creativos o con estrategias desarrolladas. El Boys & Girls Club de Pharr ofrece cinco (5) programas básicos:

Desarrolla de Liderazgo y Caracter  
Desarrollo de la Educacion y Carreras  
Deportes y Reocreaciones  
Los Artes  
Salud y Habilidades de la Vida

### **Código de la Conducta**

Una de las pólizas del Club es proporcionar un lugar seguro para aprender y crecer. Las actitudes positivas ayudan al que el Club sea divertido. Las siguientes son unas simples reglas que deben seguir los miembros:

Respétate a ti mismo.  
Se honesto y juega justamente.  
Aplaudir a los demás.  
Evita las maldiciones.  
Vístete apropiadamente en toda ocasión.  
Correr esta reservado para los atletas.

Solamente de cosas positivas de otros.  
Traer tu tarjeta de membresía todo los días.  
Respetar a los empleados y voluntarios del Boys & Girls Club de Pharr.  
Resuelve problemas en una manera positiva.  
Escucha durante momentos apropiados y durante asambleas.  
Sea respetuoso con otros miembros y con sus cosas.  
Tabaco, drogas, alcohol, y armas son prohibidas.  
Participa solamente en programas donde esta asignado tu grupo.  
Cuida el edificio, el equipo, y la propiedad del Boys & Girls Club.

### **Código de Vestirse**

Los jóvenes se deben de vestir cómodamente y ponerse ropa que los dejara participar en las actividades y programas del Boys & Girls Club. Esperaremos lo siguiente...

Calzado: los zapatos y calcetines deben estar puestos a toda hora. Chanclas, sandalias, y tachones no son recomendables, así como los zapatos abiertos por enfrente. Los miembros del Club pueden ser negados de jugar ciertas actividades si traen zapatos abiertos. El mejor consejo es que se pongan tenis o zapatos todos los días. Ropa: ropa inapropiada de ningún tipo NO será permitida en el Club. Los miembros que usen ropa que es muy corta, o muy apretada, o muy relevante en cualquier forma, o ropa que anuncie cosas negativas, serán mandados a cambiar o a regresarse a su casa. Esto se reserva a discreción del Club.

### **Viajes**

El Boys & Girls Club requiere una variedad de oportunidades para a los miembros que participan en la actividades fuera de la propiedad del Club deben sostener las mismas creencias y programas. Cada excursión requiere un permiso firmado y si hay una cuota necesaria debe ser pagada antes. Muchas veces los lugares para viajes será para las primeras personas que lo entreguen (esto significa que los miembros elegibles son los que regresen el permiso). Los miembros y padres serán recordados que todas nuestras reglas se extienden en los viajes. Los miembros que no sigan las reglas y las

expectaciones del Club de conducta apropiada deberán comunicarse a sus padres o guardianes para removerlos del viaje a su propio costo. Un padre o guardián DEBE estar disponible a todo tiempo durante cualquier viaje del Club en el caso de que alguien tenga que contactarlo.

### **Póliza de Disciplina**

El Boys & Girls Club se esfuerza para dejar las consecuencias para una conducta no aceptable claramente, apropiado, y con tiempo. La seguridad de todos los miembros es lo más importante para nosotros. Nuestros niveles, seguidos por nuestras expectativas de todos los miembros deben ser en un buen sentido común, para asegurar que su hijo y cualquier niño en el Club puedan estar seguros y que disfruten las actividades del Club. Cualquier miembro que interrumpa un programa o que crear una situación peligrosa será disciplinado apropiadamente. Los miembros que no sigan las reglas pueden perder los privilegios y enfrenten las consecuencias. Las primeras ofensas nunca serán excusadas y serán dirigidas basadas en su severidad. Los padres serán notificados para remover al miembro que no quiera parar su conducta negativa y/o tenga problemas de violencia que creen una situación peligrosa para ellos, sus compañeros, trabajadores, o visitantes.

Cuando un miembro esta suspendido, es la responsabilidad que el/ella avisen a ustedes (padres/guardián). Una llamada por teléfono puede ser hecha para avisarles si hay tiempo. Por favor entiendan que es muy difícil para los empleados que interrumpan los programas para hablar y explicar el comportamiento que llevo al miembro a ser suspendido. Nosotros completaremos una suspensión escrita y se le dará a usted o al miembro. Las acciones disciplinarias pueden incluir, pero no están limitadas, a las siguientes:

Apoyo psicólogo  
Tiempo-afuera  
Suspensión del programa  
Pérdida de los privilegios del Club  
Suspensión (de un día a una semana)  
Suspensión indefinida (hasta que se resuelva la situación o que el padre este contactado)